

ROTHENBURG INFO

Mitteilungen der Gemeinde Rothenburg Januar 2023

4+5

Kinder- und Jugendfestival

Das Fest zog mehrere Hundert Besuchende an.



3

Gemeindeversammlung: 168 Stimmberechtigte heissen das Budget und den Steuerfuss gut.

6

Rothenburg Station: Die zukünftige Entwicklung im Gebiet ist wichtig für die ganze Region.

7

Beziehungspflege: Gemeindevertreter besuchen mehrmals jährlich Unternehmen vor Ort.

INHALT

Gemeindeverwaltung	3–17
Volksschule	18–19
Kultur	20–21
Vereine	21–31
Agenda	33–35

Wir machen Zukunft

Wir machen Zukunft – Wir gestalten das Rothenburg von Morgen auf den Werten von Heute! Am 14. Januar 2023 fällt der Startschuss mit der Siedlungskonferenz!

Wenn ich jeweils Rothenburg und seine Werte vorstellen darf, dann beginne ich meistens mit den Worten «Zukunft hat Herkunft». Die Bedeutung dieses Zitates ist im Rothenburger Buch «Geschichte und Geschichten» Band 2 unter dem Kapitel Siedlung treffend beschrieben. Wie die Gemeinderäte, die Verwaltung und die Bevölkerung nach dem zweiten Weltkrieg die Ortsplanung und somit die Entwicklung von Wohnen und Arbeit in Rothenburg geplant haben, verdient immer wieder das Prädikat «Vorbildlich». So steht es im besagten Buch. Es lohnt sich allemal dieses Kapitel zu lesen, wenn wir uns an die neue Ortsplanungsrevision machen.

**Abraham Lincoln hat einmal gesagt:
«Der beste Weg, die Zukunft vorauszusagen,
ist sie zu gestalten».**

Dieses Zitat trifft den Nagel auf den Kopf, wenn es darum geht, wie sich Rothenburg weiterentwickeln soll. Wir haben aktuell eine hervorragende Basis, auf der wir aufbauen können. Die bestehenden Werte, welche sich über Generationen entwickelt haben, wollen wir zusammen mit Weitblick weiterentwickeln. Nehmen Sie diese Chancen (Siedlungskonferenz / Ergebniskonferenz) wahr und gestalten Sie das künftige Rothenburg mit. Wir machen gemeinsam Zukunft! Ich danke Ihnen schon jetzt für Ihr Engagement.

Liebe Rothenburgerinnen und Rothenburger, wir starten in ein neues Jahr mit vielen spannenden Herausforderungen. Im Namen des Gemeinderates und der Verwaltung wünsche ich Ihnen einen guten Rutsch und alles Gute im neuen Jahr.

Bernhard Büchler
Gemeindepräsident



Frisch gestrichen!

Sie halten das erste INFO Rothenburg im neuen farbigen Kleid in den Händen! Beim Redesign haben wir die Gewichtung der Artikel angepasst, die Übersichtlichkeit verbessert und mehr Platz für Bilder geschaffen.

Mit dem neuen Layout möchten wir Ihnen noch mehr Lesevergnügen mit dem INFO bereiten – trotzdem wollen wir nicht alles auf den Kopf stellen, das vertraute Erscheinungsbild ist ein wertvolles Gut. Es hilft Leserinnen und Leser, sich im INFO zurechtfinden. Dasselbe gilt natürlich auch für den Inhalt. Vereine, Organisationen oder Parteien sollen weiterhin die Gelegenheit erhalten, ihre Beiträge zu publizieren. Das INFO Rothenburg bleibt le-

senswert und hält Sie über das aktuelle Geschehen in der Gemeinde auf dem Laufenden. Denn darauf kommt es am Ende an: Sie sollen gut informiert sein. Wenn Sie sich dabei noch mit uns über das neue INFO-Design freuen können, umso schöner.

Wir wünschen Ihnen viel Lesevergnügen mit dem neuen INFO!

Gemeindeversammlung vom 29. November 2022

Die 168 anwesenden Stimmberechtigten haben an der Gemeindeversammlung vom 29. November 2022 folgende Geschäfte beschlossen:

1. Politische Planung
 - 1.1 **Kenntnisnahme Aufgaben- und Finanzplan 2023–2026**
Der Aufgaben- und Finanzplan 2023–2026 wurde grossmehrheitlich zustimmend zur Kenntnis genommen.
 - 1.2 **Beschluss über das Budget 2023 mit dem Steuerfuss von 1.75 Einheiten**
Dem Budget 2023 mit einem Aufwandsüberschuss von Fr. 978 843.– bei einem Steuerfuss von 1.75 Einheiten sowie Investitionsausgaben von Fr. 12 675 000.– wurde grossmehrheitlich zugestimmt.

Zudem hat der Gemeinderat die Anwesenden mit Informationen zur Gemeindeabstimmung vom 12. März 2023 betreffend Teilrevision der Ortsplanung und Erlass des Bebauungsplans Hasenmoos Süd (Pistor AG) bedient und es fand die Verabschiedung von David Schneider und Jonas Renfer, Mitglieder Urnenbüro statt. Abschliessend hat der Gemeinderat die Versammlung über aktuelle Geschäfte informiert.

Philipp Rölli
Geschäftsführer

IMPRESSUM

Titelbild

Kinder- und Jugendfestival

Rothenburg Info

Auflage 3700 Ex., erscheint monatlich
Redaktionsschluss Nr. 2/2023: 9. Januar 2023
Inserate an die Redaktion

Gestaltung und Druck

Oetterli AG, Rothlistrasse 3, 6274 Eschenbach

Herausgeber und Redaktion

Gemeinde Rothenburg, Postfach, 6023 Rothenburg
Tel. 041 288 81 11, info@rothenburg.ch,
www.rothenburg.ch

Spiel, Spass, Spritzer

Bastelnde Kinder, tanzende Jugendliche, plaudernde Eltern. Ende November fand rund um die Schulhäuser und die Chärnshalle das Kinder- und Jugendfestival statt. Die Besuchenden erfreuten sich dabei an einer Feuerwehrshow, verschiedensten Ateliers und Workshops, Tanzvorführungen und DJ's, einem Sportparkour oder einem Konzert.



Auch die Kleinsten durften sich beim Feuerlöschen erproben.



Herzlichen Dank allen Mitwirkenden!

Der Dank für das Sponsoring geht an die Raiffeisenbank Rothenburg, die Jugendstiftung Luzern sowie die reformierte Kirche: das Dankeschön für die Sachspenden an das Ace Cafe und den Blauring.

Ein herzlicher Dank für die Mitwirkung gehört der Pfadi, der Kinderkrippe Burgnäschli, dem Tischfussballverein, dem Elternkreis Rothenburg und allen freiwilligen Helfenden.

Das Fest wurde gemeinsam mit Jugendlichen geplant und umgesetzt.



Die Entwicklung von Rothenburg Station – wichtig für die ganze Region

Im Gebiet Rothenburg Station liegt grosses Weiterentwicklungspotenzial. Mit der Bautätigkeit nimmt aber auch der Verkehr zu. Um die Verkehrsflüsse und damit eine standortgerechte Entwicklung weiterhin zu gewährleisten, sind regionale Lösungen mit allen Akteuren gefragt.

Der Ausbau des Bahnhofs Rothenburg, der bereits realisierte A2-Gewerbepark, das geplante zentrale Sicherheitszentrum sowie weitere angedachte Vorhaben auf den brachliegenden Grundstücken – In Rothenburg Station, einem als kantonalen Entwicklungsschwerpunktes ESP definierten Gebiet, findet eine bedeutsame bauliche und wirtschaftliche Entwicklung statt. Diese ist in vollem Gange und wird sich in den kommenden Jahren fortsetzen. Ein Grossteil des ESP liegt in der Gemeinde Rothenburg, ist jedoch von grosser Wichtigkeit für die ganze Region.

Mit der fortschreitenden Bautätigkeit und der Ansiedlung neuer Arbeitsplätze hat im Gebiet Rothenburg Station auch der Verkehr zugenommen. Dies führt zu Spitzenzeiten zu einer Überlastung des Verkehrsflusses. Die Gemeinde Rothenburg sowie der Kanton haben das Problem erkannt und sich in den vergangenen Monaten intensiv mit dem Thema auseinandergesetzt. Zu den bereits vorliegenden Erkenntnissen sollen vertiefte Analysen zeigen, welche Massnahmen getroffen werden könnten. So scheint aber bereits klar, dass Massnahmen, welche sich auf das Gebiet Rothenburg Station beschränken, nicht reichen, um die Verkehrsspitzen zu brechen: Um eine standortgerechte Entwicklung weiterhin zu ermöglichen und die aktuellen und zukünftigen Verkehrsprobleme zu lösen, sind gemeinsame Lösungen mit allen Akteuren gefragt.

Planungsvereinbarung aller Akteure

Entsprechend beabsichtigen Rothenburg und Emmen, der Regionaler Entwicklungsträger Luzern-Plus, die Wirtschaftsförderung Luzern, das ASTRA sowie der Kanton eine Planungsvereinbarung für ein gemeinsames Gesamtkonzept Siedlung und Verkehr abzuschliessen. Darin sind der Erarbei-

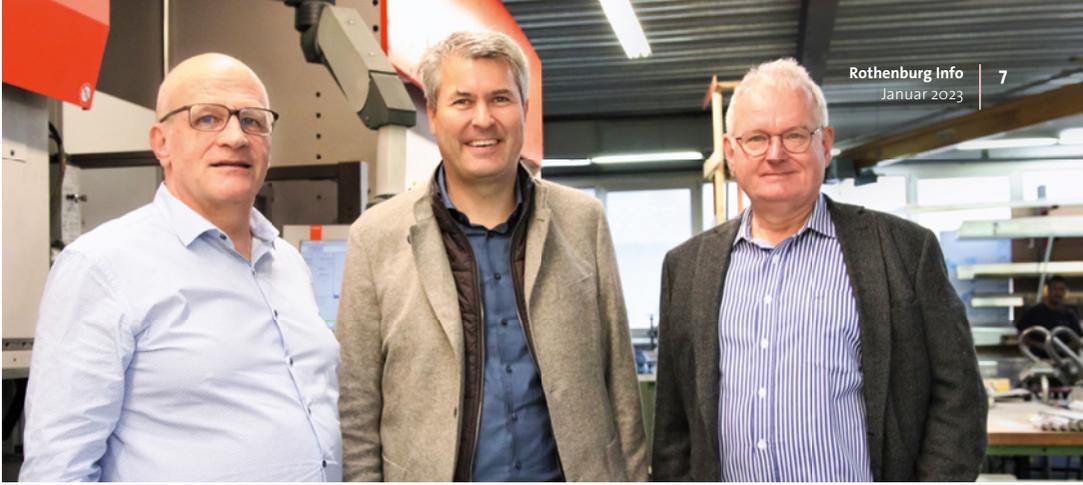
tungs- und Umsetzungsprozess des Konzepts definiert. Die prioritäre Herausforderung des ESP Rothenburg ist die bestmögliche Abstimmung von Siedlung und Verkehr. Im Bereich öV laufen bereits verschiedene Projekte wie der Ausbau des Bahnhofs Rothenburg Station. Der Bau der beiden Bus-hubs Ost und West wird im Jahr 2023 in Angriff genommen.

Ausbaumöglichkeiten sind beschränkt

Für den ESP Rothenburg erarbeitet der Kanton zurzeit mittelfristige Massnahmen zur Erhöhung der Leistungsfähigkeit des übergeordneten Netzes. So sind beispielsweise Busbevorzugungen mit separaten Busspuren (Lohren bis Hasenmoosstrasse sowie Buzibach bis Kreisel Wahligen) vorgesehen. Übergeordnet werden der wiedereröffnete Autobahnanschluss Emmen-Nord, der Ausbau der Kreuzung Lohren sowie weitere Bauprojekte für Entlastung sorgen.

Die aktuellen Verkehrskapazitätsberechnungen zeigen aber, dass nur mit Leistungssteigerungs-massnahmen das prognostizierte Verkehrsaufkommen nicht bewältigt werden kann. Es werden daher zusätzliche Massnahmen auf der Nachfrageseite nötig sein. Angedacht sind beispielsweise ein konsequentes Mobilitätsmanagement, Nutzungseinschränkungen oder ein reduziertes Parkplatzangebot.

Wann und welche konkreten Massnahmen umgesetzt werden, muss noch erarbeitet werden. Die Ergebnisse fliessen auch in die Rothenburger Ortsplanungsrevision (OPR) ein, welche derzeit ausgearbeitet wird. Somit erhält die Bevölkerung die Möglichkeit, sich zum Gesamtprojekt zu äussern.



Gemeinderat Raphael Bühlmann (m.) besucht Bruno Baumann (l.) und Marco Trautmann von der der Innloc AG.

«Wertvoller persönlicher Austausch»

Der Gemeinde Rothenburg liegt neben dem Wohl der Bevölkerung auch die Prosperität der Wirtschaft am Herzen. Dabei konzentriert sie sich auf den Erhalt und Unterstützung bestehender Unternehmungen sowie die Ansiedlung neuer Firmen. So beteiligt sich die Gemeinde an Veranstaltungen der IG Rothenburg-Station, dem Gewerbe- und Industrieverein oder der Wirtschaftsförderung Luzern. Sie organisiert aber auch alle zwei Jahre ein Unternehmensanlass für Rothenburger Betriebe. Das Angebot wird von den Unternehmen geschätzt: So nahmen beim letzten Anlass im Herbst 2021 rund 70 Teilnehmende aus 40 Unternehmen teil. Hier wird über aktuelle Themen aus Politik und Wirtschaft informiert sowie der Austausch mit den Firmen gesucht.

Seit rund zehn Jahren besucht die Gemeinde daneben auch ausgewählte Unternehmungen individuell. Eine der zehn Firmen, welche im laufenden Jahr

Gemeindevertreter empfing, ist die Firma Innloc AG an der Buzibachstrasse. Innloc bietet ein Vollsortiment für Deckenbau und Raumakustik an. Die Unternehmung mit 18 Mitarbeitenden ist seit 23 Jahren in Rothenburg ansässig. Als schweizweit tätiges Unternehmen schätzen die Verantwortlichen der Firma die zentrale Lage Rothenburgs. 2018 besuchten Gemeindepräsident Bernhard Bächler sowie Geschäftsführer Philipp Rölli die Innloc AG, im November statteten Gemeinderat Raphael Bühlmann und stellvertretend für den Ressortleiter Zentrale Dienste Roland Ineichen der Firma einen Besuch ab. CEO und Inhaber Bruno Baumann betont die Wichtigkeit solcher Treffen: «Es ist zentral für uns, miteinander zu kommunizieren, schliesslich sitzen wir alle im selben Boot.» Auch schätze er den persönlichen Kontakt mit den Gemeindevertretern: «Face to Face ist immer noch der wertvollste und direkteste Austausch.» Und auch Gemeinderat Bühlmann freut sich über den persönlichen Kontakt mit den Unternehmern: «Auf diesem Weg erfahren wir ohne Umschweife, was gut läuft, aber auch, wo der Schuh drückt. Diese Erkenntnisse sind sehr wertvoll für unsere Überlegungen und Planungen.»

«Wir erfahren ohne Umschweife, was gut läuft, aber auch, wo der Schuh drückt.»

Raphael Bühlmann
Gemeinderat

Jonathan Furrer
Kommunikationsbeauftragter

Strategie «Frühe Förderung»

Einladung zur Vernehmlassung

In der Gemeindestrategie 2018+ wurde als Ziel gesetzt, die kommunale Kinder- und Jugendförderung bedarfsgerecht weiterzuentwickeln. Als Massnahme dafür wurde die Erarbeitung einer Strategie «Frühe Förderung» festgelegt. Ziel der frühen Förderung ist es, alle Kinder von der Geburt bis zum Schuleintritt in ihren Sprach- und Sozialkompetenzen als auch in ihrer gesundheitlichen Entwicklung zu fördern. Besonders profitieren Kinder und ihre Familien aus einem belasteten familiären Umfeld sowie Kinder aus Migrations- und Flüchtlingsfamilien mit ungenügenden Kenntnissen der lokalen Sprache. Basierend auf den statistischen Angaben könnten ca. 10% der Kinder zwischen 0 und 4 Jahren speziell von den Angeboten profitieren. Allen Kindern wird mit einer wirkungsvollen frühen Förderung der Einstieg in die Schule erleichtert und der Weg zu einer chancengerechten Bildung vorbereitet.

Für die Erarbeitung der Strategie wurde eine interne Arbeitsgruppe eingesetzt. Zudem hat Prof. Dr. Claudia Meier Magistretti, Hochschule Luzern Soziale Arbeit, das Projekt als externe Beraterin begleitet.

Mit qualitativ guten Angeboten der frühen Förderung wollen wir allen Kindern die Möglichkeit geben, sich gesund zu entwickeln und tragfähige Beziehungen aufzubauen. Damit alle die Chance haben, gut ins Leben und später gestärkt in die Schulzeit zu starten.

Gisela Doenni
Gemeinderätin



Mit allen Leistungserbringenden im Bereich der frühen Förderung wurde eine gesamtheitliche SWOT-Analyse erstellt und vertiefte Interviews geführt. Dabei wurden die Stärken und Schwächen des jeweiligen Angebots ermittelt und mögliche Weiterentwicklungen eruiert. Zudem wurden durch den Vergleich mit anderen Gemeinden neue Angebote evaluiert. Basierend auf diesen Grundlagen wurde die Strategie mit den Massnahmen erstellt.

Die Gemeinde trägt mit der vorliegenden Strategie massgebend zu einer wirkungsvollen frühen Förderung bei und legt damit ein politisch tragfähiges und nachhaltiges Fundament für die Gesellschaft von morgen fest.

Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 15. Dezember 2022 den Entwurf der Strategie «Frühe Förderung» zu Handen der Vernehmlassung verabschiedet.

Die Vernehmlassung dauert vom 1. Januar 2023 bis 19. Februar 2023. Gerne laden wir Sie ein, zum vorliegenden Entwurf der Strategie «Frühe Förderung» eine Stellungnahme abzugeben. Mittels QR-Code gelangen Sie zu den Unterlagen und können digital an der Vernehmlassung teilnehmen. Die Unterlagen können zusätzlich bei der Abteilung Soziales und gesellschaftliche Integration (Tel. 041 288 81 41 oder E-Mail: soziales@rothenburg.ch) bezogen werden.



Für Ihre aktive Mitarbeit zu Gunsten einer nachhaltigen Entwicklung der frühen Förderung danken wir Ihnen.

Manuela Lischer
Gemeindeschreiberin-Stv. / Projektleiterin

Kinder- und Jugendstrategie

In den Jahren 2022 und 2023 wird in Rothenburg eine Kinder- und Jugendstrategie erarbeitet. Dazu fand am 19. November 2022 ein Strategie-Workshop statt.

Die Teilnehmenden konnten die Interview-Aussagen der Kinder und Jugendlichen sowie den gefragten Schlüsselpersonen sichten und wie bei einer Diagnose mögliche Massnahmen äussern.

Ein Input-Referat von Gemeindepräsident Benny Bächler zeigte auf, was aktuell ist und wie die Kinder- und Jugendstrategie in die Gemeindestrategie von Rothenburg eingebettet ist.

Zu den sechs verschiedenen Handlungsfeldern, die auf dem kantonalen Kinder- und Jugendleitbild aufbauen, diskutierten die Anwesenden Schwerpunkte und konnten mögliche Stossrichtungen und strategische Massnahmen definieren.

Auch die Jugendlichen haben sich altersgemäss eingebracht und uns mit einem Podcast ein Stück ihrer Welt gezeigt. Anschliessend gab es eine von Jugendlichen zubereitete Mittagssuppe. Herzlichen Dank!

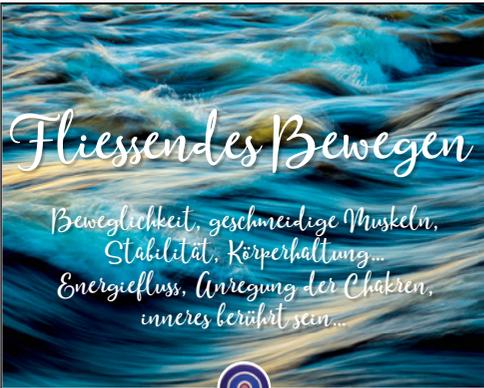
Die diskutierten Schwerpunkte und Stossrichtungen werden nun in die Strategie eingearbeitet und dazu mögliche Massnahmen formuliert.

Die gesamte Bevölkerung wird nach Erarbeitung der Kinder- und Jugendstrategie in geeigneter Form zur Vernehmlassung eingeladen.



Ganz nach der afrikanischen Weisheit «um ein Kind aufzuziehen, braucht es ein ganzes Dorf», konnten sich am Strategie-Workshop Personen in verschiedensten Lebenslagen einbringen und so ein umfassendes Bild für eine mögliche Weiterentwicklung der Kinder- und Jugendförderung erarbeiten.

Gisela Doenni
Präsidentin Kinder- und Jugendkommission



Fließendes Bewegen

Beweglichkeit, geschmeidige Muskeln,
Stabilität, Körperhaltung...
Energiefluss, Anregung der Chakren,
inneres berührt sein...



Ruth Mühlebach Lichtsteiner
Dipl. Bewegungstherapeutin
076 372 40 57 / ruth-muehlebach.ch

Bewegungsgruppen

Montag	18.45 - 19.45 Uhr
Mittwoch	9-10 Uhr

Rothenburg Gemeinschaftshaus Rotbachmatte
Mitnehmen Mättli oder Wolldecke
Kosten 20 Fr. / Stunde, quartalsweise
Einstieg jederzeit möglich



Bier

PROBIEREN



DRY JANUARY DEGUSTATION

SA, 14. JANUAR 2022
10.00 - 16.00 UHR

**LERNEN SIE DIE VIELFALT DER
ALKOHOLFREIEN BIERE KENNEN!**

IM GETRÄNKE-ABHOLMARKT IN ROTHENBURG.

www.schurch.ch

Für die Betreuung der medizinischen Trainingstherapie im Therapie und Trainingszentrum in Rothenburg

Therapie & Trainingszentrum

Rothenburg

per sofort Betreuer/in, Fitnesstrainer/in 20 % gesucht

Job-Beschreibung:

Bist du Fitnesstrainer/in oder hast du eine Ausbildung im Bewegungsbereich? Bist du spontan, flexibel und ein/e Teamplayer/in? Ein/e Betreuer/in mit Kopf, Herz und Hand und hochmotiviert Patienten und Trainierende zu coachen und zu unterstützen bei der Rehabilitation oder im täglichen Training? Dann bist du bei uns richtig!

Deine Aufgaben:

- Betreuung MTT-Patient/innen an den Trainingsgeräten und im Functional Training
- Erstellen und instruieren von Trainingsplänen für unsere Kundschaft und MTT-Patient/innen
- Administrative Arbeiten bezüglich medizinischer Trainingstherapie

Wir bieten:

- Ein kollegiales, aufgestelltes und motiviertes Team
- Abwechslungsreiche und interessante Arbeit in neuer, heller und modern eingerichteter Praxis
- Moderner medical Trainingsraum, ausgestattet mit den neusten medizinischer Kraft-, Ausdauer und Testgeräten, sowie eine Trainingsfläche für Functional Training
- Kostenlose Mitbenützung der Trainingsinfrastruktur
- Interne Weiterbildungen

Deine Arbeitszeiten:

Montag: 16.00–20.00 Uhr, Donnerstag: 7.00–11.00 Uhr, Ferienvertretung ca. 3 Monate oder nach Absprache

Fühlst du dich angesprochen?

Dann bewirb dich unter: physiotherapie@ttz-rothenburg.ch, z.H.v. Jurriaan Rombouts

Neugestaltung Kiesplatz Hermolingen

Der Kiesplatz Hermolingen wird neugestaltet, das Parken klarer organisiert sowie auf der westseitigen Schulhausstrasse ein Halteverbot eingeführt. Damit will die Gemeinde die Sicherheit der Fussgänger und Fussgängerinnen auf der Schulhausstrasse verbessern.

Der Parkplatz Hermolingen wird zukünftig mit zwei Reihen Parkplätzen inklusive einem Behindertenparkplatz ausgestattet. Eine Reihe wird während den Schulzeiten für die Lehrpersonen reserviert sein, die zweite Reihe steht für Kurzparkierende weiterhin zur freien Verfügung. Um den Parkplatz führt zukünftig ein sicherer Gehweg. Ein neuer Velounterstand zwischen Stationsstrasse und Schulhaus Hermolingen sorgt für zusätzlichen Abstellplatz für Zweiräder.

Auf der westseitigen Schulhausstrasse gilt nach der Neugestaltung ein Halteverbot. So wird der Strassenabschnitt verkehrsberuhigt. Die Zufahrt

zu den markierten Parkplätzen und der Bereitstellungsanlage des Zivilschutzes im Schulhaus Konstanztanztmatte ist für Berechtigte jedoch weiterhin gewährleistet. Die Schulleitung wird die Eltern und Lernenden mit einer Information zum Thema «Elterntaxi» sensibilisieren. Zudem werden weitere Massnahmen zur Sicherheit geprüft.

Um Synergien nutzen zu können, wird die Neugestaltung gemeinsam mit der Sanierung der Stationsstrasse ausgeführt.

Markus Walti
Projektleiter Öffentliche Infrastruktur

Wer gewinnt den «Rothenburger Förderpreis»?

Mit dem «Rothenburger-Förderpreises» ehrt der Gemeinderat Einzelpersonen, Gruppen oder Organisationen und Startups, welche sich in besonderer Art und Weise für Rothenburg eingesetzt oder mit grossem Elan Neues auf die Beine gestellt haben. Kennen auch Sie jemanden, der oder die den «Rothenburger-Förderpreis» verdient hat? Lassen Sie es uns wissen!

Reichen Sie Ihre Nominationen bis zum 31. Januar 2023 an folgende Adresse ein:

Gemeinde Rothenburg,
Soziales und gesellschaftliche Integration,
Stationsstrasse 4, 6023 Rothenburg
soziales@rothenburg.ch

Die Eingabe soll eine kurze Beschreibung der nominierten Personen, Gruppe oder Organisation sowie die Gründe für die Nomination enthalten. Wir freuen uns auf viele spannende Vorschläge.

Aus den eingegangenen Vorschlägen wählt das Wahlgremium bestehend aus verschiedenen Kommissionen maximal drei Einzelpersonen, Personengruppen oder Organisationen aus. An der

Gemeindeversammlung vom 30. Mai 2023 übergibt der Gemeinderat den Preis an die Gewinner.

Christina Widmer
Sachbearbeiterin Soziales und gesellschaftliche Integration

Der «Rothenburger-Förderpreis»

Die Gemeinde Rothenburg vergibt den «Rothenburger-Förderpreis» 2023 zum dritten Mal. Im Gegensatz zum «Guta von Rothenburg-Preis», bei dem Personen für ihr Lebenswerk geehrt werden, ist beim «Rothenburger-Förderpreis» eine Ehrung von Personen, Personengruppen und Organisationen vorgesehen, welche aktuell herausragende Leistungen vollbringen. Darunter fallen unter anderem herausragende Leistungen an Sportveranstaltungen und Musikfesten, die Organisation von Grossanlässen in Rothenburg, die Mitarbeit bei aussergewöhnlichen Kultur-Produktionen im In- und Ausland, ein besonderes Engagement für Rothenburger Vereine, die Förderung von Projektideen zugunsten von Rothenburg, die Schaffung eines bedeutenden Kunstwerkes oder die Gründung eines innovativen Unternehmens.

Einen guten Rutsch und gute Gesundheit!

Das «INFO ROTHENBURG» Redaktionsteam wünscht allen Rothenburgerinnen und Rothenburgern einen guten Rutsch ins neue Kalenderjahr 2023. Damit verbunden gute Gesundheit, viel Erfolg und alles Gute für die Zukunft.

Aus- und Weiterbildung Mitarbeitende

Chiara Marbacher, Personalfachfrau/Sachbearbeiterin Dienstleistungen, hat die Weiterbildung zur «HR-Fachfrau mit eidgenössischem Fachausweis» mit

Erfolg bestanden. Wir gratulieren Chiara Marbacher zu diesem Abschluss und wünschen ihr weiterhin viel Freude und Befriedigung bei ihrer Tätigkeit.

Kommissionen

Kurt Weber hat als Mitglied der Kunst- und Kulturkommission demissioniert. Der Gemeinderat dankt Kurt Weber für die Tätigkeit als Kommissionsmitglied.

Rahel Holenstein und Lukas Ottiger werden als Nachfolger in die Kunst- und Kulturkommission gewählt.

Daniel Blaser und Armins Krummenacher haben als Mitglieder der Feuerwehrkommission demissioniert. Der Gemeinderat dankt für Ihre Tätigkeit.

Marco Birrer und Elias Ottiger werden als Nachfolger in die Feuerwehrkommission gewählt.

Zivilstandsnachrichten November 2022

Geburten

- 04. Schurtenberger Enya, Tochter der Ming Christina und des Schurtenberger Stefan, Buhusen
- 05. Gehrig Joris, Sohn der Gehrig geb. Wey Nina und des Gehrig Lukas, Wahligen
- 06. Gut Lina, Tochter der Gut geb. Oggier Celine und des Gut Dominik, Felsenegg 27
- 12. Juen Miro-Amaury, Sohn der Juen Lara und des Conrad Robyn, Bertiswilstrasse 72b
- 26. Cemal Anel, Sohn der Cemal geb. Arifi Valentina und des Cemal Denis, Lehnstrasse 30

- 12. Sandmeier Urs, geb. 1951, Fläckematte 1
- 15. Cerutti Ettore, geb. 1931, Lindauring 6
- 17. Koller-Rouwhorst Magdalena, geb. 1954, Felsenegg 38
- 30. Gürber-Ernst Rosa, geb. 1933, Fläckematte 1

Einbürgerung ausländische Staatsangehörige

Die Bürgerrechtskommission der Gemeinde Rothenburg hat folgenden Personen das Gemeindebürgerrecht zugesichert, unter Vorbehalt der Erteilung der eidgenössischen Einbürgerungsbewilligung und des Kantonsrechts:

- Lahiouel Karim und Chaftar Sihem mit Sabine und Sandy, tunesische Staatsangehörige, Eichenring 2

Todesfälle

- 12. Macak Peter, geb. 1949, Pilatusring 21

Gratulationen

Wir gratulieren folgenden Personen, welche im Januar einen besonderen Geburtstag feiern:

96 Jahre

- Kathriner Frieda, geb. 02.01.1927

90 Jahre

- Stalder-Drack Julia, geb. 03.01.1933

85 Jahre

- Simon-Sidler Franz, geb. 13.01.1938

80 Jahre

- Müller-Koller Margrit, geb. 08.01.1943
- Stafylakis-Tsaldari Despina, geb. 18.01.1943
- Krummenacher-Müller Margrit, geb. 22.01.1943
- Felder-Vonarburg Alice, geb. 25.01.1943

Handänderungen

- Grdst. Nrn. 9414 und 9429, Schützenweidstrasse 4, von Hans Peter und Marianne Weber-Blauenstein, Rothenburg, an Mathias und Julia Pfister, Luzern
- Grdst. Nr. 1056, Allmendhus 11b, von Otto Fischer, Rothenburg, an FRANIC Immobilien GmbH, Kriens
- Grdst. Nr. 9928, Oberchärns 14, von Heinz und Isabelle Niederberger-Vogt, Luzern, an Kurt und Cornelia Verena Ackermann-Herrmann, Ballwil
- Grdst. Nr. 1341, Allmend 49, von Marianne Rothenbühler-Ryser, Unterägeri, an Michael Hans und Karin Flury, Horw
- Grdst. Nr. 9720, Bertiswilstrasse 26, von Kuno Andermatt, Rothenburg, an Sandra Gerda Grüter-Wüest, Ruswil, Gian Marco Item und Maika Anna Mattmann, Emmenbrücke und Martina Steiner, Luzern

Baubewilligungen

- Markus und Anita Breu-Bucher, Eschenmatte 8, Innenaufstellung einer Luft-Wasser-Wärmepumpe als Ersatz der bestehenden Gasheizung beim Wohnhaus GV Nr. 1108 auf Grdst. Nr. 1644, Eschenmatte 8
- Gemeinde Rothenburg, Abteilung Sicherheit, Gemeindeliegenschaften, Stationsstrasse 4, Ersatzneubau Wanderwegbrücke über Chärnsbach auf Grdst. Nr. 213, Holzüsern

Wichtige Termine 2023

- **Samstag, 14. Januar 2023**, 8.30.–12.30 Uhr, Siedlungskonferenz
- **Sonntag, 12. März 2023**, kommunale Abstimmung
- **Sonntag, 2. April 2023**, Kantonsrats- und Regierungsratswahlen
- **Sonntag, 14. Mai 2023**, allfälliger 2. Wahlgang der Regierungsratswahlen
- **Dienstag, 30. Mai 2023**, 20.00 Uhr, Gemeindeversammlung
- **Freitag–Sonntag, 9.–11. Juni 2023**, Städte- und Sportlertreffen
- **Sonntag, 18. Juni 2023**, Blanko-Abstimmungstermin
- **Dienstag, 1. August 2023**, Bundesfeier
- **Donnerstag, 14. September 2023**, 19.00 Uhr, Jungbürgerfeier
- **Sonntag, 22. Oktober 2023**, Nationalrats- und Ständeratswahlen
- **Sonntag, 26. November 2023**, Blanko-Abstimmungstermin
- **Montag, 27. November 2023**, 20.00 Uhr, Gemeindeversammlung

Einblick in die Kommissionen

Die Kommissionen der Gemeinde Rothenburg unterstützen und beraten den Gemeinderat bei strategisch wichtigen Projekten und Fragestellungen. Damit leisten sie einen grundlegenden Beitrag für die positive und stetige Weiterentwicklung unserer Gemeinde.

In der aktuellen und den letzten neun Ausgaben des «INFO Rothenburg» haben Sie einen Einblick in die Kommissionen der Gemeinde Rothenburg erhalten. Wir stellen Ihnen jeweils den Aufgabenbereich, die Mitglieder und aktuelle Projekte der

Legislatur 2020–2024 einer Kommission näher vor. Wir danken an dieser Stelle allen Kommissionsmitglieder für die wertvolle Tätigkeit und das engagierte Wirken zum Wohle der Rothenburger Gemeinde und Bevölkerung.

Feuerwehrkommission

Die Feuerwehrkommission begleitet und berät den Gemeinderat im gesamten Feuerwehrwesen. Sie befasst sich mit bedeutenden strategisch/politisch wichtigen Projekten und Geschäften in diesem Bereich. Die Feuerwehrkommission unterbreitet dem Gemeinderat zudem Wahlvorschläge für das Feuerwehrkommando und die Offiziere.

Die Feuerwehrkommission wird alle vier Jahre durch den Gemeinderat neu gewählt. Die aktuelle Legislatur dauert noch bis ins Jahr 2024.

Die Feuerwehrkommission tagt an ca. zwei bis drei Sitzungen pro Jahr und setzt sich wie folgt zusammen:

- **Bruno Unternährer** (Feuerwehrkommandant, Präsident)
- **Marco Birrer** (Mitglied)
- **Gisela Doenni**, Gemeinderätin Dienstleistungen (Mitglied)
- **Elias Ottiger** (Mitglied)
- **Benedikt Schnyder** (Mitglied)
- **Thomas Sigrist** (Mitglied)
- **Marcel Spiess** (Mitglied)
- **Christa Haak** Furier, Protokoll (Nichtmitglied)
- **Markus Walti**, Stv. Leiter Sicherheit, Gemeindeliegenschaften (Nichtmitglied)



v.l.: Benedikt Schnyder, Elias Ottiger, Gisela Doenni, Bruno Unternährer, Marcel Spiess, Thomas Sigrist, Marco Birrer, Christa Haak.

Interview mit Bruno Unternährer, Präsident

Welche aktuellen Themen beschäftigen die Feuerwehrkommission?

- Wie steht es um die Organisation der Feuerwehr in den kommenden Jahren?
- resp. wie verändert sich die Feuerwehr in den nächsten 5 bis 15 Jahren?
- Natürlich muss bereits heute und nicht erst Morgen der Weg geebnet werden für diese allfälligen Veränderungen.
- Viele Gedanken mache ich mir natürlich auch darüber, ob die Feuerwehr Rothenburg für die kommenden Jahre richtig aufgestellt ist.
- Auch ein aktuelles Thema ist, wie die Feuerwehr in der Gemeinde «integriert» wird.

Was gefällt Ihnen besonders am Mitwirken in der Feuerwehrkommission?

- Ich schätze es sehr, dass die Feuerwehr und deren Stellenwert in einer Gemeinde erkannt und geschätzt wird. Die Wertschätzung der Gemeinde gegenüber der Feuerwehr ist auch spürbar. Das ist nicht selbstverständlich und wird sehr geschätzt.
- Weiter empfinde ich die Zusammenarbeit zwischen dem Gemeinderat und der Feuerwehrkommission als sehr angenehm und interessant. Ein solcher Informationsaustausch zwischen den Behörden und der Feuerwehr erlebe ich als sehr bereichernd. Auch wird die Feuerwehr in ihren Bedürfnissen von den Gemeindevertretern sehr gut unterstützt.

- Natürlich gefällt mir auch einfach die Zusammenarbeit und der Austausch innerhalb der Kommission mit den anderen Mitgliedern.

Wo sehen Sie zukünftige Herausforderungen im Tätigkeitsbereich der Feuerwehrkommission?

- Eine der wichtigsten Herausforderungen, welche wir ständig zu meistern haben, ist die Bewältigung aller Aufgaben, welche in den Bereich der Feuerwehr fallen. Dies immer in Anbetracht und unter Berücksichtigung der Anzahl aller Eingeteilten der Feuerwehr Rothenburg und der aktuellen Gerätschaften.
- Da wir leider jährlich Abgänge (aufgrund des Dienstalalters, Wegzug aus Rothenburg, etc.) zu verzeichnen haben, ist der Rekrutierung neuer Feuerwehreingeteilten grosse Bedeutung beizumessen. Dies um den Mannschaftsbestand und die Einsatzbereitschaft der Feuerwehr sicherstellen zu können.
- Im Wandel der Zeit und der Digitalisierung verändern sich auch die Aufgaben und Herausforderungen der Feuerwehr. Aus diesem Grund ist es wichtig und unerlässlich, sich frühzeitig Gedanken zu machen und alles in die richtigen Bahnen zu lenken.

Kurz gesagt: Uns wird es in den kommenden Jahren sicherlich nicht langweilig und es gibt immer was zu tun!

Infomorgen vom 28. Januar 2023 über die Lehrberufe von Gemeinden und Städten

LUnited ist das Lehrstellen-Netzwerk von 24 Luzerner Gemeinden und hat gemeinsam ein Angebot aus über 170 Lehrstellen in 12 Berufen. LUnited freut sich sehr, am Samstag, 28. Januar 2023 zwischen 9.00 und 12.00 Uhr an drei unterschiedlichen Standorten unsere Lehrberufe sowie unsere Vielfalt an Lehrstellen und Schnupperlehren zu präsentieren:

▪ Standort Sursee

KV: in der Stadtverwaltung,
Centralstrasse 9, 6210 Sursee
Betriebsunterhalt: im Feuerwehr- und Werkhof-
gebäude, Allmendstrasse 1, 6210 Sursee

▪ Standort Emmen

Schulhaus Gersag, Aula Gersag Primarschulhaus,
Rüeggisingerstrasse 24, 6020 Emmenbrücke

▪ Standort Hochdorf

beim Rathaus, Hauptstrasse 3, 6280 Hochdorf

Dazu sind keine Anmeldungen notwendig. Nebst dem Näherbringen unserer Lehrberufe bieten sich auch Gelegenheiten an, Kontakte zu knüpfen, Bewerbungstipps abzuholen oder wertvolle Einblicke in die Gemeinde- und Städtearbeitsgebiete zu gewinnen. Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher und Besucherinnen. Weitere Infos zu LUnited: www.lunited.ch

Revision Hundeverordnung, Wiedereinführung von obligatorischen Hundekursen

Der Regierungsrat des Kantons Luzern hat einer Teilrevision der kantonalen Hundeverordnung zugestimmt. Hauptrevisionspunkt ist die Wiedereinführung von obligatorischen Hundekursen. Damit soll dem Schutz der Öffentlichkeit vor auffälligen Hunden (Ungehorsam, Aggressivität, etc.) besser Rechnung getragen werden. Die revidierte Hundeverordnung tritt am 1. Januar 2023 in Kraft.

Obligatorische Hundeausbildung

Die Teilrevision der kantonalen Verordnung über das Halten von Hunden bedeutet für die Ersthundehalterinnen und -halter und die Halterinnen und Halter, die einen Hund aus dem Ausland einführen, dass sie im Sinne einer obligatorischen Hundeausbildung das Nationale Hundehalter Brevet (NHB) erlangen müssen. Dieses Brevet muss innert 18 Monaten nach dem Erwerb des jeweiligen Hundes absolviert werden. Das NHB kann frühestens mit einem Hund im Alter von 12 Monaten gemacht werden. Hundehalter und Hundehalterinnen, die ihren Hund bereits vor Inkrafttreten der Verord-

nungsänderung gekauft haben, sind nicht verpflichtet, das NHB zu absolvieren.

Weitere Anpassungen in der kantonalen Verordnung

Das Mitführen und Laufenlassen von Hunden auf landwirtschaftlichen Kulturfleichen Flächen wird ohne Einverständnis der berechtigten Personen verboten.

Zudem dürfen gemäss der kantonalen Verordnung Hunde in Wäldern, an Waldrändern, an Seeufnern, entlang von Ufergehölzen und Hecken sowie zur Nachtzeit nicht unbeaufsichtigt gelassen werden.

Im Rahmen der Teilrevision der Verordnung werden verschiedene weitere Präzisierungen betreffend den Leinenzwang für Hunde mit ansteckenden Krankheiten, den Zuständigkeitsbereich des Veterinärdiensts und die Meldepflicht von Kauf, Verkauf, Abgabe oder Tod von Hunden an die Hundedatenbank vorgenommen.

Vogelgrippe: Vorgehen bei Meldungen betreffend Auffinden toter oder kranker Wildvögel

Im Kanton Zürich wurde am Freitag 18. November 2022 bei einer Hobbyhaltung mit Geflügel zwei Fälle von Aviärer Influenza (Vogelgrippe, AI) festgestellt. Es handelt sich um eine hoch-ansteckende Variante (HPAI, H5N1). Nach heutigen Erkenntnissen ist der Virusstamm H5N1 nur in äusserst seltenen Fällen und nur bei sehr engem Kontakt auf den Menschen übertragbar.

Bund und Kantone haben die nötigen Massnahmen beschlossen, um eine Weiterverbreitung der Vogelgrippe zu verhindern.

Definition: Abzuklärender Wildvogelbefund

Ein abzuklärender Wildvogelbefund liegt vor, wenn an einem Fundort innerhalb von 24 Stunden

- ein Schwan
- zwei oder mehr andere Wasser- / Greifvögel oder
- fünf oder mehr andere Wildvögel tot oder krank aufgefunden werden, ohne dass ein ausreichend gesicherter Bezug zu einer anderen Todes- oder Krankheitsursache besteht (z. B. Unfall).

Fundort: Ein Gelände, das von einer Person von ihrem Standort aus im Hinblick auf vorhandene tote Vögel überblickt werden kann.

Vorgehen bei Meldungen über das Auffinden toter Wildvögel

Kein abzuklärender Wildvogelbefund: Der Vogel kann zu einer Kadaververwertungsstelle in der Nähe gebracht werden. Der Vogel soll nur mit Handschuhen angefasst und in einem Plastiksack transportiert werden. Die Hände sollen anschliessend mit Seife gründlich gereinigt werden.

Abzuklärender Wildvogelbefund: Tote Tiere werden eingesammelt, in einen dichten Plastiksack verpackt und Fundort und -zeit sind zu notieren (mit Klebeetikette auf Plastiksack). Die einsam-

melnde Person trägt Handschuhe und reinigt nach dem Einsammeln gründlich die Hände mit Seife. Die toten Tiere werden in eine der unten aufgeführten Tierkörpersammelstellen (TKS) gebracht und am dort vorgesehenen Ort deponiert. Dem Veterinärdienst Luzern wird Meldung erstattet. Der Veterinärdienst sorgt für Probenahme und Entsorgung.

Im Falle **lebender, kranker Tiere** wird sofort der Veterinärdienst benachrichtigt, welcher das weitere Vorgehen bestimmt.

Kontakte TKS

Hochdorf: ARA, Nunwilstrasse 40, 6280 Hochdorf
offizielle Annahme: täglich (24 Stunden)
Kontakt: Kurt Bürkli (Tel. 041 910 25 72;
E-Mail: ara@hochdorf.ch)

Malters: TKS Büelacher, 6102 Malters
(separater Kühlraum)
offizielle Annahme: Montag/Mittwoch/
Freitag, 9.00–10.30
Kontakt übrige Zeiten: Tel. 041 497 16 23;
E-Mail: betriebsamt@malters.ch
(Werner Fries / Chläus Schmid)

Ruswil: TKS Ruswil, Wolhuserstrasse 46,
6017 Ruswil
offizielle Annahme: Montag bis Freitag,
8.00–11.00; Samstag, 9.00–10.00
Kontakt übrige Zeiten: Tel. 041 495 19 41;
Tel. 079 408 23 86; E-Mail: araruswil@bluewin.ch
(Armin Bucheli)

Kontakt Veterinärdienst: Tel. 041 228 61 35

Kontakt Abteilung Natur, Jagd und Fischerei:
Tel. 041 349 74 00

Ausserhalb der Büroöffnungszeiten:
Luzerner Polizei (LUPOL) Tel. 117

Autorenlesung von Katja Alves, der Kinderbuchautorin

Die beiden vierten Klassen aus dem Schulhaus Hermolingen freuten sich auf den Besuch von Katja Alves.

Die Kinderbuchautorin hat die vielverkaufte Serie «der Muffin Club» geschrieben.

Ihre Lesung aus dem Buch «das goldene BMX» begeisterte uns Kinder. Besonders gefallen hat uns, dass sie uns in die Lesung miteinbezogen hat.

Frau Alves hat uns eine spannende Kostprobe gegeben. Viele wollen nun wissen, wie die Geschichte ausgeht.

Ihr erstes Buch war «Globi bei den Löwen». Dieses Buch hat sie für den Zoo Zürich geschrieben.

Es war cool, dass wir ihr viele Fragen stellen durften. Wir haben zum Beispiel herausgefunden, dass sie schon seit 30 Jahren Bücher schreibt. Das einfachste für sie ist, die Ideen zu finden. Diese kommen nämlich von alleine. Wir haben gelernt das man erlebte Geschichten in Fantasie oder Action umwandeln sollte, damit sie spannend werden.

Früher war sie Buchhändlerin und schrieb für das Radio und die Zeitung. Seit sie 31 Jahre alt ist, ist sie Kinderbuchautorin und hat 34 Bücher geschrieben. Im nächsten Jahr werden mindestens drei neue Bücher veröffentlicht.

Nils, Alina, Anina, Maxim, Kim, Luc



Büchervorstellung mit Urs Wigger

Auf vielseitigen Wunsch der Bibliotheksbesucher findet dieses Jahr nach längerer Pause die beliebte Büchervorstellung mit Urs Wigger wieder statt.

Am 26. Januar 2023 um 19.00 Uhr dürfen wir uns in der Schul- und Gemeindebibliothek Rothenburg an der Präsentation neuer Buchtitel erfreuen.

Das Bibliotheksteam freut sich auf viele interessierte Zuhörer.

Eva Amsler
Leiterin Bibliothek



Tagesstrukturen-Projekttag «FIT-WOCHE»

In der ersten Dezemberwoche wurde in den Tagesstrukturen die zweite Projektwoche des laufenden Schuljahres durchgeführt. Ganz unter dem Motto «Fit», konnten die Schüler*innen im Yoga-Studio Entspannung finden, mit Quark-Masken und Gurkenscheiben erfrischende Momente erleben und in der «Fuss-Kneipp-Anlage» viele sensitive Erfahrungen mit den Füßen machen. Selbstverständlich wurde unsere «Fit-Woche» mit viel gesundem Essen abgerundet. Unsere Kinder sollen gesundheitsfördernde Prozesse mit aktiver Gestaltung und

den «Lebensraum TAGI» in einer positiven Grundhaltung, welche ihr Selbstkonzept unterstützt, erleben. Dabei wird die Partizipation der Kinder im Betreuungsalltag im gemeinsamen Handeln gestärkt.

Wir freuen uns bereits auf die nächste Tagi-Sonderwoche im März, welche dann unter dem Motto «Kunterbunt» steht.

Christine Mühlebach
Leiterin Tagesstrukturen



Musical!

Es freut uns sehr, dass wir zum ersten Mal einen Musicalworkshop für Jugendliche ab der Oberstufe anbieten können.

Ab dem 16. Januar 2023 werden Pascale Sauteur, Musicaldarstellerin und Martin Imhof, Sänger und Lehrer an der Musikschule Rothenburg an 10 Abenden Jugendlichen die Möglichkeit bieten, erste Musicales Erfahrungen zu sammeln. Dabei wird professionelles Stimmcoaching ebenso dazugehören wie das Erarbeiten von Tanz-Choreographien und das Einstudieren eines «Minimusicals» als Abschluss und Höhepunkt.

Die Proben finden jeweils montags von 17.30 bis 19.00 Uhr im Singsaal Konstanz statt. Der ganze Kurs kostet Fr. 50.–, die Anmeldung finden Sie auf

der Website der Musikschule. Die Platzzahl ist beschränkt, die Anmeldungen werden nach Eingang berücksichtigt. Selbstverständlich stehen wir bei Fragen gerne zur Verfügung.

Und hier gleich noch ein Konzerthinweis: Am Samstag, 4. Februar 2023 steht um 17.00 Uhr im Singsaal Konstanzmatte die nächste Solistensoirée auf dem Programm. Lassen Sie sich vom Können der jungen Solistinnen und Solisten begeistern, es lohnt sich!

Hansjörg Lichtsteiner
Leiter Musikschule

Kunst und Kultur

Bald geht's bei uns wieder los:

Manuel Stahlberger: Eigener Schatten

Freitag, 13. Januar 2023, 20.00 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Es ist eine Scheinwelt, eine Show. Inszeniere dich! Zeig mehr als du hast! Nur das Bild muss stimmen! Wer es nicht in einem Satz sagen kann, wird überhört. Der Schnellere ist der Geschwindere.

Manuel Stahlberger war noch nie der Geschwindere. Seine Geschichten und Lieder kommen meistens auf Schleichwegen daher. Aber für sein neues Programm nimmt er Anlauf zum Sprung über den

eigenen Schatten mitten ins Rampenlicht. Dahin wo die grosse Geste regiert, wo getanzt wird und nicht nur mit dem Fuss gewippt.

Ausser dem Salzburger Stier, dem HSG-Kulturpreis in seiner Heimatstadt erhielt Manuel Stahlberger 2021 einen nationalen Schweizer Preis Darstellende Künste, der mit 30 000 Franken dotiert ist.

Und noch eine kleine Vorschau:

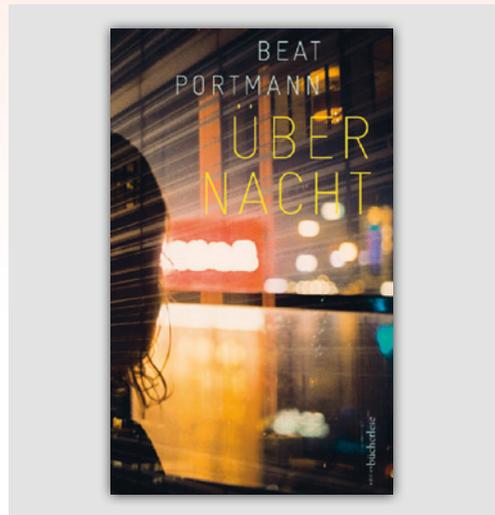
Literatur und Musik – Beat Portmann + Landsteiner: Über Nacht

Donnerstag, 2. Februar 2023, 20.00 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Einzigartiges literarisch-musikalisches Bühnenprogramm – einzigartig deshalb, weil die Musik für einmal nicht die Rolle der Begleiterin einnimmt, sondern ein integraler Teil der Lesung wie auch der Romanhandlung ist. Beat Portmanns neuer Roman «Über Nacht» spielt in einer einzigen rauschhaften

Winternacht und handelt vom Bestreben einer jungen Journalistin, die Zeit anzuhalten.

Weitere Informationen für beide Veranstaltungen auf unserer Website www.kk-rothenburg.ch.



Und noch zwei Aufrufe:

Förderung kultureller Projekte durch die Gemeinde Rothenburg

Die Gemeinde Rothenburg fördert kulturelle Projekte mit Bezug zu Rothenburg durch finanzielle Beiträge. Dazu werden jährlich maximal Fr. 5000.–zur Verfügung gestellt. Die Förderung umfasst künstlerische Ausdrucksformen von Kultur, wie Musik, Theater, Tanz, Film, Literatur und bildende Kunst. Einsendeschluss ist der **31. Januar 2023**. Für Fragen steht Ihnen Thomas Glatt, Präsident Kunst- und Kul-

turkommission unter kultur@rothenburg.ch gerne zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihre Eingabe.

Förderkriterien und Formular

Diese können auf der Rothenburger Website aufgerufen werden: www.rothenburg.ch › GEMEINDE-VERWALTUNG › Online-Schalter › Förderung kultureller Projekte durch die Gemeinde Rothenburg.

Guta-Preis 2023

Im 2023 haben wir erfreulicherweise wieder einen Gutapreis zu vergeben; und da brauchen wir Ihre Unterstützung. Ausgezeichnet werden wie immer Einzelpersonen oder Gruppen, die sich uneigennützig einsetzen für Einzelne oder für die Gemeinschaft. Vorschläge bis **1. März 2023**, schriftlich mit

einer kurzen Begründung und dem Absender, mündlich telefonisch, zu richten an:

Kunst- und Kulturkommission, Thomas Glatt,
Fläckehof 24, 6023 Rothenburg,
Telefon 079 541 81 71,
E-Mail: thomas.glatt@bluewin.ch

Thomas Glatt

Kunst- und Kulturkommission

Besuch der Sternsinger: Jetzt anmelden

Wenn am Samstag, 7. Januar 2023 grosse und kleine Könige durchs Dorf ziehen, dann ist es wieder Zeit fürs Sternsingen. Als Königinnen und Könige verkleidet bringen die Rothenburger Ministrantinnen und Ministranten den weihnächtlichen Segen in die Quartiere. Gerne segnen sie zum Dreikönigstag die Wohnungen und Häuser, tragen ihre Sternsingerlieder vor und sammeln für ein Kinderprojekt des Hilfswerks Missio in Indonesien.

In diesem Jahr ziehen die Sternsinger am Samstag, 7. Januar 2023 von 13.30 bis 18.00 Uhr durch Rothenburg. Wer einen Besuch der jungen Könige wünscht, kann sich auf dem Pfarramt anmelden (pfarrei.rothenburg@kath.emmen-rothenburg.ch / Tel. 041 280 13 28). Anmeldeschluss ist der Mittwoch, 4. Januar 2023. Die Sternsinger freuen sich auf viele offene Wohnungen und Häuser!

Minis Rothenburg

Sternsingerinnen und Sternsinger gesucht!

Das Sternsingen wird durch die Minis Rothenburg organisiert. Zum Mitmachen eingeladen sind aber alle Kinder, die Freude daran haben, einen coolen Tag zu erleben, zu singen und etwas Gutes zu tun. Alle von der ersten bis zur sechsten Klasse sind herzlich willkommen, das Sternsingen am Samstag, 7. Januar 2023 tatkräftig zu unterstützen. Treffpunkt ist um 10.30 Uhr im Pfarrheim. Um 19.30 Uhr, nach dem Abendgottesdienst, wird die Königskrone wieder abgelegt. Wir freuen uns auf deine Anmeldung bis zum 2. Januar 2023 an folgende Adresse: ministranten.rothenburg@kath.emmen-rothenburg.ch. Bei Fragen gibt es ebenfalls über diese Adresse Auskunft. Bis bald bei den Sternsingerinnen und Sternsingern!



(Foto: David Rügsegger)



VAKI Kochkurs

Samstag, 14. Januar 2023

Schnippeln, brutzeln, schlemmen bei Hobergs! Unter fachkundiger Unterstützung von Hannes, kochen Papi und Kinder ein feines Zmittag in drei Gängen. Da macht das anschliessende gemeinsame Essen gleich doppelt so viel Spass!

Zielgruppe: Für Väter mit Kindern (Alter in eigenem Ermessen)

Leitung: Hannes Hoberg

Ort: Restaurant/Bar Fläcke, Flecken 15, Rothenburg

Zeit: jeweils von 10.00 bis 13.00 Uhr

Kosten: Fr. 105.– Papi und ein Kind, jedes weitere Kind kostet Fr. 30.–

Anmeldung: bis 7. Januar 2023 auf

www.elternkreis-rothenburg.ch

Handlettering Kinder

Mittwoch, 29. März 2023

Mit vielen exklusiven Schreibstiften werden kreative, interessante und spannende Schriftbilder kreiert. Es werden Geschenkboxli, Karten und Doppelkarten mit passendem Couvert nach Wunsch mit Schrift und Accessoires persönlich beschriftet. In kurzer Zeit wirst du begeistert deine Kunstwerke bestaunen.

Zielgruppe: Kinder ab der 3. Klasse bis und mit Oberstufe

Leitung: Marlene Ineichen

Ort: BG Zimmer, Schulhaus Lindau

Zeit: 13.30 bis 15.30 Uhr

Kosten: Fr. 50.– pro Kind (inkl. Material)

Anmeldung: bis 15. März 2023 auf

www.elternkreis-rothenburg.ch

Handlettering

Montag, 22. Mai 2023

Mit tollen neuen Schriften, Schatteneffekts, Watercolor- Grundierungen und vielen Tipps und Tricks werden kreative, interessante und spannende Schriftbilder kreiert. In kurzer Zeit werden Sie Ihre Kunstwerke bestaunen!

Leitung: Marlene Ineichen

Ort: Kulturhalle Konstanz

Zeit: 19.00 bis 22.00 Uhr

Kosten: Fr. 85.– pro Person (inkl. Material)

Anmeldung: bis 14. Mai 2023 auf

www.elternkreis-rothenburg.ch

Zielgruppe: Beginners und Fortgeschrittene sind herzlich willkommen

Vorankündigung Spielgruppenangebot ab August 2023

Für folgende Gruppen können ab dem **31. März 2023 ab 8.00 Uhr** Anmeldungen getätigt werden:

- Spelgroppe för die Grosse
- Spelgroppe
- Kombinierti Waldspelgroppe
- Zwärgegroppe
- Gross ond Chlii met Zmorge debii (ehemals 1x4)
- Spelgroppe Plus – spielerisch die deutsche Sprache kennen lernen

Informationen zu unseren unterschiedlichen Spielgruppenangebote finden Sie auf unserer Website www.elternkreis-rothenburg.ch

Gerne stellen wir Ihnen unsere Angebote an folgenden Tagen näher vor:

Samstag, 18. März 2023 von 9.00 bis 11.00 Uhr
Schnuppern im Spieltruckli, Chärns matt 3
Donnerstag, 16. März 2023 von 8.30 bis 11.30 Uhr
Schnuppern im Huobenfangwald (das Schnuppern findet während einem Spielgruppenmorgen statt)

Vorankündigung Frühlingwaldspielgruppen

Frühlingwaldspielgruppen Dienstagmorgen oder Donnerstagnachmittag. Diese Spielgruppen starten nach den Fasnachtsferien und dauern bis Juni. Nähere Informationen sind auf unserer Website www.elternkreis-rothenburg.ch ersichtlich. Anmeldungen für die Frühlingsspielgruppen sind ab dem **6. Januar 2023 ab 8.00 Uhr** online möglich.

Corinne Bitzi
Elternkreis



Arztvortrag vom Samariter Rothenburg

Dienstag, 10. Januar 2023, 19.30 Uhr im Pfarreiheim Rothenburg

Der ganze Körper ist wiederzufinden am Ohr, an den Händen und an den Füßen. Wie ist das möglich? Wie hilft mir dieses Wissen im Alltag?

Sie lernen an diesem Abend die Reflexpunkte im Körper kennen und erfahren praktische Tipps für Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden im Alltag. Referentin Susanne Käser, Eidg. Dipl. Naturheilpraktikerin TEN, Rothenburg.

Eintritt frei, Kollekte für Projekt cuorEmani.ch

Vorschau Blutspenden und Kurse in Rothenburg und Emmen

Blutspenden

Dienstag, 24. Januar 2023, ab 17.00 Uhr, Pfarreiheim Emmen

Dienstag, 7. Februar 2023, ab 16.30 Uhr, Pfarreiheim Rothenburg

Nothilfekurs

Freitag und Samstag, 3. und 4. März, 19.00 bis 22.00 Uhr und 8.00 bis 16.00, Feuerwehrlokal Rothenburg

BLS-AED-SRC Komplett-Kurs

Samstag, 4. Februar, 9.00 bis 12.00 Uhr, Zodas Emmen

Sonntag, 5. März, 9.00 bis 12.00 Uhr, Feuerwehrlokal Rothenburg

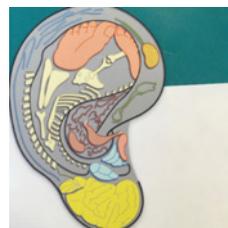
Notfälle bei Kindern

Sonntag, 5. Februar, 9.00 bis 16.00 Uhr, Zodas Emmen

Anmeldung Kurse:

kursadministration@samariter-rothenburg.ch

Sanitätsdienste können über unsere Website www.samariter-rothenburg.ch gebucht werden.



Gisela Doenni
Samariterverein

WEIL SICH BEI UNS ALLES UM IHR GEHÖR DREHT.

Wenn es um perfektes Hören geht,
dann am besten gleich zu
Beckmanns Hörkultur.

Modernste Hörgeräte, individuelle
Beratung, fundiertes Know-how,
unvergleichliche Kompetenz und
persönlicher Einsatz sichern Ihnen
mehr Freude am Hören und am
Leben.

Einfach mehr für's Geld.



BH

BECKMANNS
HÖRKULTUR

BECKMANNS HÖRKULTUR | Ihr Hörakustiker ganz in Ihrer Nähe

Brillanter Service | Herausragende Qualität | Vernünftige Preise

Grabenweg 7 | 6023 Rothenburg | (Parkplätze vor der Tür)

Tel: 041 530 66 66 | info@hoerkultur.ch | www.hoerkultur.ch

«Bist du Abstinenzler?»

akzent prävention und
suchttherapie

Was löst es aus, wenn ich keinen Alkohol bestelle im Restaurant? Dies werde ich im Januar herausfinden. Sie auch? Im Rahmen des Dry January machen weltweit Millionen Menschen das Experiment eines alkoholfreien Monats.

«Nein danke. Ich nehme, anstelle des Weins, gerne etwas Alkoholfreies.» – «Bist du denn Abstinenzler?», werde ich gefragt werden. Und ich frage mich, ob ich dann erklären muss, wie Suchtprävention funktioniert: Nämlich nicht über Verbote, sondern über Handlungsmöglichkeiten. Dass man einen gesunden Umgang mit all den Substanzen und Verhaltensweisen finden muss, welche sich zu einer Sucht entwickeln können. Ein Glas Wein muss ich mir also nicht verbieten. Aber im Januar lasse ich es probierhalber weg und teste, was das Restaurant an Alternativen bietet. Und: Weil Dry January ist, muss ich nichts von Prävention erklären. Ich kann einfach sagen, dass ich mitmache und werde staunen, dass andere auch dabei sind.

Machen Sie auch mit beim Experiment?

Es geht darum, den eigenen Konsum zu hinterfragen, ihn allenfalls zu reduzieren. Dies geschieht, indem man sich im Januar eine gesunde Pause vom Alkohol gönnt. Laut Studien gibt das mehr Energie, besseren Schlaf und ich gebe weniger Geld aus. Testen Sie, ob das auch auf Sie zutrifft.

Informationen gibt es unter www.dryjanuary.ch oder in der «Try dry»-App.



Anstossen kann man mit oder ohne: Der Dry January lädt dazu ein, mit Gewohnheiten zu brechen und im Januar bewusst auf Alkohol zu verzichten. (Quelle: Unsplash)

Weitere Infos zum Dry January und zu unseren Angeboten rund ums Thema finden Sie unter www.akzent-luzern.ch/alkohol

Felix Wahrenberger
Teamleiter Prävention
Akzent Prävention und Suchttherapie

Krabbelgruppe

Herzliche Einladung für Eltern mit ihren Kindern von 0 bis 3 Jahren

Hast du Lust, dich mit anderen Mamis und Papis in einer Krabbelgruppe zu treffen und auszutauschen? Komm vorbei. Es bleibt Zeit zum spielen, reden und krabbeln.

Wann: Jeweils jede 2. Woche am Montag,
14.00–16.00 Uhr. 9./23. Jan, 6./27. Feb,
13./27. März, 24. April, 8./22. Mai, 5./19. Juni, 3. Juli

Wo: Räumlichkeiten der Kinderstube im
Pfarreiheim Rothenburg, Flecken 34

Infos: Simona Petrovic, Tel. 079 202 63 93,
Erna Stocker, Tel. 079 567 86 50

Anmeldung ist nicht nötig, einfach vorbeischaun.
Wir freuen uns auf euch!



Rothenburger Freilichtspiel 2023 – «Der Gaukler»

Dieses Jahr feiert die Marienkirche Bertiswil/Rothenburg ihr 850-jähriges Bestehen. In die Jubiläumsfeierlichkeiten, die über das ganze Jahr dauern, wird das Freilichtspiel «Der Gaukler» eingebettet. Die ursprüngliche Version der Legende «Der Tänzer unserer lieben Frau» aus dem 13. Jahrhundert wurde bereits vor 35 Jahren in Rückringen aufgeführt. Der Rothenburger Autor und Regisseur Peter Huwyler hat das Stück neu überarbeitet.

Das OK, bestehend aus Hans Banholzer, Peter Huwyler, Walter Estermann, Walter Muther, Hans Sager, ist Garant für eine tadellose Organisation. Sie als Besucher:in können mit diesem eindrücklichen und tiefgründigen Spiel einen nachhaltigen Abend in Bertiswil erleben.

Walter Muther

OK Rothenburger Freilichtspiel

Das Freilichtspiel wird an sechs Abenden auf dem Gelände der Kirche Bertiswil aufgeführt. Reservieren Sie sich bereits heute einen Aufführungstermin in Ihrer Agenda.

Aufführungsdaten:

15./18./19./23./25./26. August 2023, jeweils 20.30 Uhr



Weitere Infos auf unserer
Website: www.rothenburger-freilichtspiel.ch

WEIBEL + SOMMER ELEKTRO



es guets
Nöis!



24h ELEKTRO-SOFORTHILFE 041 289 10 10

Rothenburg Malters

weibel-sommer.ch



Clubhauserweiterung FC Rothenburg 2023

Ein Engagement, das sich für alle lohnt

Wir gehen gemeinsam in die Zukunft! Die Zunahme von Juniorinnen und Junioren in den letzten Jahren zwingt uns mehr Umkleide- und Duschkabine für unsere Mitgliederinnen und Mitglieder anzubieten. Auch investieren wir in die Zukunft des Frauenfußballs.

Aus diesen Gründen haben wir uns entschlossen, das Bauprojekt Clubhauserweiterung 2023 zu starten.

Ausbaupläne

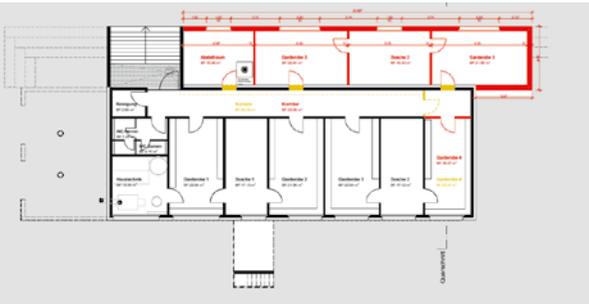
Im unteren Bereich des Clubhauses planen wir zwei zusätzliche Umkleide- und eine Duschkabine. Dadurch erhalten wir im Bereich des Clubrestaurants eine wunderbare Terrasse, welche zum Verweilen und Sport schauen einlädt!

Wir sind auf Ihre Unterstützung angewiesen

Damit wir das geniale Projekt realisieren können, brauchen wir Ihre Mithilfe! Infos Grundrispläne und Sponsoring auf www.fcr-2023.ch

Herzlichen Dank!

Reto Eberle
PR FC Rothenburg



fläcke
matte

Küchenchef der Fläckematte ist Kochweltmeister

Vom 26. bis 30. November 2022 fand in Luxemburg der Culinary World Cup statt, der mit einer erfreulichen Überraschung endete. Der Küchenchef der Fläckematte AG, Marco Viceré, durfte sich zusammen mit seinen Teammitgliedern zu den amtierenden Weltmeister*innen krönen lassen.

Im Wettbewerb der Regionalmannschaften, bei dem die Schweiz die ersten drei Plätze belegte, ging der Gesamtsieg an den Cercle des Chefs de Cuisine Lucerne (CCCL). Bereits vor vier Jahren gewannen sie den Vize-Weltmeister Titel und vor zwei Jahren in Stuttgart an der Olympiade der Köche den Sieg.



Schweizer Regionalequipe Luzern (CCCL).

Das Thema des Luzerner Ausstellungstischs am Dienstag, 29. November 2022, lautete «Switzerland 365». Gezeigt wurden Fingerfood, eine Fischschauplatte, Desserts und eine Auswahl Pralinen.

Die Fläckematte AG gratuliert der ganzen Mannschaft zu diesem Erfolg und ist stolz, Marco Viceré als Küchenchef bei sich zu haben.

Regina Bucher
Fläckematte AG



Vortrag «Frauen und Vorsorge»

Vorsorge ist ein Thema, das uns alle betrifft und uns das ganze Leben lang begleitet. Frauen stehen dabei aufgrund vermehrter Teilzeitarbeit, Baby-pausen sowie weiteren Faktoren vor besonderen Herausforderungen. Welche Auswirkungen dies für Ihre finanzielle Zukunft hat, in welchen Lebens-situationen Sie unbedingt an Ihre Vorsorge denken sollten und wie Sie Vorsorgelücken schliessen können – dies und vieles mehr erfahren Sie an unse-rem Anlass.

Donnerstag, 26. Januar 2023

19.00 bis ca. 20.00 Uhr

Begegnungszentrum Burghügel, Rothenburg

Referentin: Andrea Klein, Raiffeisen Schweiz

Mitglieder Fr. 10.–, Nichtmitglieder Fr. 15.–

Anmeldung bis 20. Januar 2023 an Doris Wagner

Tel. 041 370 82 18, d71.wagner@gmail.com

Doris Wagner
Frauenbund

Kreativ Karten selber gestalten

Inhalt: Ausdruck mit Druck; mit der Gelliplatte drucken wir unsere eigenen Karten und verzieren sie individuell mit Stempeln, Collagen und der eigenen Schrift.

Datum: Montag, 16. Januar 2023

oder Dienstag, 17. Januar 2023

Zeit: 19.00 bis 22.00 Uhr

Ort: Atelier von Judith Wigger,
Bertholdstrasse 14, Rothenburg

Kosten: Mitglieder Fr. 50.–

Nichtmitglieder Fr. 55.–

Anmeldung: bis 8. Januar 2023 an Manuela Böbner,

Tel. 041 260 58 23, manuela.boebner@gmx.ch

Manuela Böbner
Frauenbund



Kochen mit Nesyth aus Kolumbien

Am Freitag, 27. Januar 2023 haben Interessierte die Möglichkeit, ein kolumbianisches Essen zu kochen. Nach dem gemeinsamen Rüsten, Schnätzeln, Ko-chen, Backen und Braten, essen wir zusammen ein leckeres Mahl. Nesyth Hochstrasser wird uns die Feinheiten der kolumbianischen Küche erklären. Das verspricht ein feiner Abend zu werden.

Datum: 27. Januar 2023

Zeit: 18.30 bis 22.00 Uhr

Ort: Schulküche, Schulhaus Lindau

Anmeldung: bis 20. Januar an Irma Heggli,

Tel. 041 280 71 83, irma.heggli@bluewin.ch

Irma Heggli
Frauenbund

Wir suchen Verstärkung

Hätten Sie pro Monat 2 bis 4 Halbtage Zeit? Haben Sie Freude an kleinen Kindern? Freuen Sie sich in einem kleinen motivierten Team mitzuarbeiten?

Wir suchen für die Chenderstobe des Frauenbundes im Pfarreiheim eine zusätzliche Betreuungsperson. Bei uns sind Kinder von ca 2 bis 6 Jahren am Dienstag- oder Donnerstagvormittag (ausser Schulferien) ohne Voranmeldung herzlich willkommen. Spezielle Vorkenntnisse sind keine nötig. Auch Grossmamis sind ganz herzlich willkommen!

Möchten Sie mehr wissen oder möchten Sie einfach einmal unverbindlich reinschauen?

Anna Zemp freut sich auf ihre Kontaktaufnahme. Wir freuen uns sehr auf Sie!

Anna Zemp
Tel. 041 280 14 29
Tel. 079 531 20 03
anna.zemp@gmx.ch

Anna Zemp
Frauenbund



Jugendliche Babysitter*innen freuen sich Ihren Nachwuchs zu betreuen

Möchten Sie als Eltern gerne wieder einmal Zeit für sich haben oder in Ruhe etwas erledigen? Dann melden Sie sich bei uns. Wir vermitteln Ihnen gerne einen Babysitter*in.

Beim letzten Freizeitkurs der Schule Rothenburg zur Ausbildung «Babysitter SRK» vom Schweizerischen Roten Kreuz haben mehrere Jugendliche den Babysitter-Pass erworben. Aktuell haben einige Jugendliche noch freie Kapazität und sie freuen sich, Ihre Familie bei der Kinderbetreuung zu unterstützen.

Die Babysitter-Vermittlung ist eine eigenständig und ehrenamtlich geführte Dienstleistung für die Rothenburger Bevölkerung.

Kontakt:

Isabelle Müller
Babysitter-Vermittlung Rothenburg
babysittervermittlung-rothenburg@bluewin.ch

Detaillierte Infos:

www.frauenbund-rothenburg.ch
weitere Angebote

Isabelle Müller
Babysitter-Vermittlung



Tagesfamilien-Vermittlung

Herzlichen Dank!

Einmal mehr dürfen wir ein erfolgreiches und spannendes Vereinsjahr ausklingen lassen und möchten uns auf diesem Weg bei allen, die sich für unseren Verein in irgendeiner Form eingesetzt und uns unterstützt haben, ganz herzlich bedanken! Ein spezieller Dank geht an unsere liebevollen und engagierten Tagesmütter für ihren wertvollen und unermüdlichen Einsatz.

Herzlichen Dank auch an die Eltern und Familien für das uns entgegengebrachte Vertrauen und die tolle Zusammenarbeit.

Die Tagesfamilien-Vermittlung Rothenburg wünscht Ihnen einen guten Rutsch und für das kommende Jahr viele schöne Momente und gute Gesundheit!

www.tagesfamilien-rothenburg.ch



Expedition

Am 7. Januar 2023 lassen wir die Korken knallen und öffnen erneut die Tore zur Expedition Rothenburg in der Chärnschalle.

Um 17.00 Uhr startet mit einem Auftritt der Fläckegosler das vierstündige Monsterkonzert auf dem Hallenvorplatz. Dieser Bereich ist genauso wie die Kafistobe den ganzen Abend für Besucher jeden Alters frei zugänglich. Gegen die Kälte und den knurrenden Magen verwöhnen wir unsere Gäste gerne mit warmen Getränken und Speisen.

Ab 20.00 Uhr werden die Tore zur Chärnschalle geöffnet. Allen Besuchern ab 18 Jahren (Ausweiskontrolle) bereiten wir einen unvergesslichen Abend.

Wer auf jeden Fall dabei sein will, sichert sich sein Ticket im Vorverkauf zum Preis von Fr. 12.–. An der Abendkasse wird das Eintrittsticket für Fr. 16.– erschwinglich sein. Alle über 35 kommen in den Genuss eines kostenlosen Einlasses.

Vorverkaufstickets sind erhältlich bei:

- Landi TopShop, Rothenburg
- Fläcke Restaurant, Bar, Rothenburg
- allen Fläckegosler-Mitgliedern
- Website Expedition Rothenburg



Weitere Details zum Fest:
www.expedition-rothenburg.ch

Nick Leber
Fläckegosler



Einzug des Zunftmeisters 2023 auf dem Fleckenplatz

Endlich ist es wieder so weit: am Samstag, 14. Januar, um 18.00 Uhr, zieht der neue Zunftmeister 2023, Roland Bürgisser mit seiner Frau Conny, im Flecken Rothenburg ein. Flankiert von seinem Weibelpaar, Ueli und Corinne Setz, wird er von einer Schar Ameiseli, den Zunftkameraden und seinen Gästen sowie von unseren beiden grossartigen Guggenmusigen Borggeischer und Fläckegosler Roteborg lautstark begleitet.

Auf dem Fleckenplatz erwartet die Besucher ein Guggerkonzert sowie eine kurze Fasnachts-Ansprache unseres neuen Zunftmeisters. Für etwas Warmes wird ebenfalls gesorgt sein.

Der Zunftmeister 2023 und die Ameisi Zunft freuen sich rüüüdig, dass wir nach den letzten beiden Jahren wieder einer Fasnacht im gewohnten Rahmen entgegenblicken dürfen.



Einzug des Zunftmeisters auf dem Fleckenplatz

Verfolgen Sie das Fasnachtsprogramm auf unserer Website (www.ameisizunft.ch) und nutzen Sie die Gelegenheit, selber einen Beitrag im der kommenden Fasnachtszeitung Ameisi Bronz zu platzieren!

Thomas Oberle
Ameisizunft

Fasnacht – it's coming home

Der neue Ameisivater und Zunftmeister 2023 heisst Roland Bürgisser. Er ist Agenturleiter bei der Generali Versicherungen in Emmenbrücke, ist leidenschaftlicher Fussballer & Golfer und wohnt zusammen mit seiner Frau Conny und seinen Kindern Noah und Lina in Rothenburg.

Roland Bürgisser wird mit seiner Frau Conny und dem Weibelpaar Ueli und Corinne Setz die Rothenburger Fasnacht 2023 mit seinem Motto beleben: Die öffentliche Inthronisation findet am Samstag, 14. Januar 2023, um 18.00 Uhr mit Einzug auf den Flecken Rothenburg statt, begleitet von den Rothenburger Guggenmusigen Borggeischer und Fläckegosler.



Weitere Fasnachtstermine 2023:

- 10. Feb Kindergarten- und Schulfasnacht
- 10. Feb Iigüglete auf dem Fleckenplatz
- 16. Feb Tagwach um 5.00 Uhr auf dem Fleckenplatz
- 16. Feb Monsterkonzert Borggeischer auf dem Fleckenplatz
- 18. Feb Rothenburger Beizen-Fasnacht ab 19.00 Uhr

- 19. Feb Gottesdienst Fläckengosler in der St. Barbara Kirche
- 20. Feb Gүүdismontag Ameisihuufe, Schweizerhof Luzern ab 16.00 Uhr
- 21. Feb Kinderumzug Rothenburg ab 13.00 Uhr

Werde auch Du Redaktor vom Ameisibronz 2023. QR-Code scannen und schon geht's los.



Wir sind für Sie da,
wenn Sie uns brauchen.
Kompetent und einfühlsam.

 **EGLI
BESTATTUNGEN**

Emmenbrücke und Umgebung

Kilian Koch
Bestatter & Berater

David Beeler
Bestatter mit eidg.
Fachausweis & Berater

Roger Bühlmann
Leiter Geschäftsstelle
Emmenbrücke

Gerliswilstrasse 43, 6020 Emmenbrücke
24h-Telefon 041 261 01 01
office@egli-bestattungen.ch

www.egli-bestattungen.ch



 **Zahnarztpraxis
Im Flecken**

Flecken 13 · 6023 Rothenburg
Telefon 041 280 29 22
info@zahnarzt-im-flecken.ch
www.zahnarzt-im-flecken.ch

Zwei Zahnärzte stehen Ihnen für
Ihre Zahngesundheit zur Verfügung:
Dora Giannakopoulou, dipl. Zahnärztin und
Matthaios Saplachidis, dipl. Zahnarzt



swidro naturdrogerie rothenburg  

HALSSCHMERZEN?

Gerne stellen wir Ihnen
eine individuelle Mischung
zusammen.

**10% auf
Ihren nächsten
Einkauf
im Januar
2023**

HEIDAK.CH

Rabatte sind nicht kumulierbar.
Gültig: 03.01.23 – 31.01.23

Agenda

Di 10. Jan. | 19.30–22.00 Uhr | Pfarreiheim

Arztvortrag

Samariterverein

Sa 14. Jan. | 8.30–12.30 Uhr | Chärnshalle

Siedlungskonferenz

Einwohnergemeinde

Sa 14. Jan. | 18.30–19.30 Uhr |
Kath. Kirche Bertiswil

Ökumenisches Taizégebet

Reformierte Kirche Emmen-Rothenburg

Mo oder Di 16. oder 17. Jan. | 19.00–22.00 Uhr |
Atelier Judith Wigger, Bertholdstrasse 1,
Rothenburg

Kreativ Karten selber gestalten

Frauenbund

Sa 21. Jan. | 15.00–16.00 Uhr | Cafeteria

Hesch de Zyt

Fläckematte AG

Do 26. Jan. | 13.30–18.30 Uhr | Pfarreiheim

Seniorenturngruppe Rothenburg Mitglieder- versammlung

Seniorenturngruppe

Do 26. Jan. | 19.00–20.00 Uhr |
Begegnungszentrum Burghügel

Vortrag «Frauen und Vorsorge»

Frauenbund

Fr 27. Jan. | 18.30–22.00 Uhr |
Schulküche Schulhaus Lindau

Kochen ohne Grenzen mit Nesyth aus Kolumbien

Frauenbund

So 29. Jan. | Pfarreiheim

Winterauftritt

Variation Dancers

Läbe 60 plus

Jeweils Mo und Do ausser an Feiertagen |
9.00–11.00 Uhr | Platz der Begegnung,
Stationsstrasse, Eingang Fläckehof

Pétanque spielen

Auskunft: Mario Schmid, Tel. 041 280 81 30

Jeden Mo ausser an Feiertagen | 9.00 Uhr |
Chärnhalle

Nordic Walking

für alle Senioren und Seniorinnen, auch Anfänger.

Auskunft: Sepp und Beatrice Bundi,
Tel. 079 415 2505, i.bundi@bluewin.ch

Jeden Do ausser an Feiertagen | 9.00 Uhr |
Beutler Elektro, Huobenfang

Waldbegehung

Kontakt: Marie-Louise Bachmann, Tel. 041 280 34 23

Do 12. und 26. Jan. | 12.15 Uhr |

Altersheim Fläckematte

Mittagstisch

Mittagessen Fr. 17.– inkl. Getränke. Anschliessend
gemütliches Beisammensein, Jassen.

Kontakt: Pia Schärli, Tel. 041 280 27 07,

Ruth Tanner, Tel. 041 250 40 62

Do 12. Jan. | Emmenbrücke Sprengi

Besuch Verkehrs- management- Zentrale

Rundgang 1 startet um 13.00 Uhr, Rundgang 2
um 15.00 Uhr. Besammlung: RG1 um 12.30 Uhr,
RG2 um 14.30 Uhr beim Flecken.

Anreise privat oder Bus: Besammlung um 12.50

Uhr oder 14.50 Uhr beim Haupteingang Zentrale.

Anmeldung bis Montag, 9. Januar 2023

an Josef Bundi, Tel. 079 415 25 05 oder

E-Mail i.bundi@bluewin.ch

Kirche Rothenburg | «Bruder Klaus»

Liebe Rothenburger

Im Innern der Kirche von 1730 hing u.a.
das Ölbild (170cmx120cm) «**Nikolaus
von Flüe**» (**Bruder Klaus**) mit **Wappen
der Stifter Heinrich Müller** (Kirchmeier;
Böltzchi), **Franz Helfenstein** (Walige).
Das Bild ist unauffindbar.

Ich suche eine Fotografie, ein Dia oder
das Original als Vorlage zur Illustration
der Familiengeschichte Müller. Ich
vergüte gerne Auslagen und sichere
Diskretion zu.

Pius Müller, Schwerzistrasse 21,
6017 Ruswil | pi.mueller@bluewin.ch |
041 495 27 55

Besten Dank für jeden Hinweis.

«Spielregeln» Einsendungen

Bitte beachten Sie bei Einsendungen folgende Grundsätze:

- Einsendungen müssen mit dem entsprechenden **Formular** eingereicht werden. Dieses finden Sie unter der Rubrik INFO Rothenburg auf unserer Webseite.
- Pro Ausgabe stehen einem Verein $\frac{1}{3}$ bis $\frac{1}{2}$ Seite zur Verfügung. $\frac{1}{4}$ Seite ist nur in Ausnahmefällen (z. B. überregionale, bedeutende Anlässe wie Schweizermeister-, Kantonsmeisterschaften) möglich.
- Es werden nur Vorankündigungen für Anlässe und **keine Rückblicke** (z. B. GV-Berichte, Reiseberichte etc.) abgedruckt.
- Die Texte **leserfreundlich** abfassen: Wichtiges zuerst, kurze Sätze, klare Formulierungen.
- Die Beiträge sollen nicht nur von Vereinsmitgliedern verstanden werden, sondern **die ganze Leserschaft interessieren**. Veröffentlicht werden nur Veranstaltungen, die der ganzen Bevölkerung offen stehen.
- Gute **Fotos (jpg, png)** machen einen Text «leserlicher» und sind sehr willkommen. Zu jedem Foto muss eine **Bildlegende** verfasst werden.

Kultur In

Sa 7. Jan. | 16.30 Uhr | Chärnshalle

Expedition

Fläcke gosler

Fr 13. Jan. | 20.00 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Manuel Stahlbeger: Eigener Schatten

Kunst- und Kulturkommission

Sa 14. Jan. | 17.30–18.30 Uhr | Fleckenplatz

Inthronisation

Ameisi Zunft

Do 2. Feb. | 20.00 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Literatur und Musik – Beat Portmann + Landsteiner: Über Nacht

Kunst- und Kulturkommission

Sa 4. Feb. | 10.00–17.00 Uhr | Pfarreiheim

Borggeischer Matinée

Borggeischer-Musig Roteborg

Sa 4. Feb. | 18.00–00.00 Uhr | Chärnshalle

Agathafeier 2023

Feuerwehr

Fr 10. Feb. | 19.00–00.30 Uhr | Fleckenplatz

ligülete

Ameisi Zunft, Chevey Freunde, Fussballclub

Do 16. Feb. | 5.00–7.00 Uhr | Fleckenplatz

Urknall + Tagwache

Ameisi Zunft

Do 16. Feb. | 19.00 Uhr | Fleckenplatz

Monschterkonzärt

Borggeischer-Musig Roteborg

Sa 18. Feb., 19.00 Uhr

Beizen-Fasnacht

Ameisi Zunft

Di 21. Feb. | 14.00–17.00 Uhr | Rüeckringenstrasse,
Bertiswilstrasse, Fleckenplatz

Grosser Chenderomzog

Ameisi Zunft

Fr 10. März | 20.00 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Muheim & Channa: USELUEGE – Balkon- Beobachtungen

Kunst- und Kulturkommission

Sa und So 11. und 12. März | Chärnshalle

140 Jahre Feldmusik Rothenburg

Feldmusik

Sa 18. März | 10.00 Uhr | Schulhaus Konstanzmatte

Instrumenten- parcours

Musikschule

Sa 25. März, 20.00 Uhr, Pfarrkirche

Konzert

Cantus

So 26. März, 17.00 Uhr, Pfarrkirche

Konzert

Cantus

Kunst und Kultur in Rothenburg

Tickets online kk-rothenburg.ch oder im Wält Lade, Rothenburg



Fr, 13. Jan. | 20 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Manuel Stahlberger: Eigener Schatten

Seine Geschichten und Lieder kommen meistens auf Schleichwegen daher. Ein Abend mit Liedern, Bildern und einem Versuch von Glamour.

Fr, 10. März | 20 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Muheim & Channa: USELUEGE – Balkon-Beobachtungen

Balkon-Erlebnisse zweier Millennials, grossartig arrangiert und inszeniert von einem der spannendsten Nachwuchsduos der Schweizer SpokenWord-Szene.

Fr, 12. Mai | 20 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Schön & Gut: Aller Tage Abend

Herr und Frau Meise sind – neben vielen andern Figuren – in einer neuen Folge der «Saga» aus Grosshöchstetten zu sehen. Nicht immer schön, aber immer gut, mit Wortwitz, Gesang und grenzenloser Fantasie.

Fr, 1. Sept. | 20 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Hart auf Hart: Wollen Sie wippen?

Was sich alles auf einem Spielplatz von der Wippe aus ersehen und erleben lässt, zeigt uns in einer speziellen Lesungsform das grossartige deutsch-/schweizerische Duo «Hart auf Hart». Nomen est omen ...

Fr, 8. bis So, 10. Sept. | Kulturhalle Konstanz

Ausstellung Rita Banz und Jolanda Masa

So, 17. Sept. | 17 Uhr | Kirche Bertiswil

Verleihung des Gutpreises 2023

Fr, 27. Okt. | 20 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Cenk: Schleierhaft

Nach vielen Duos einzigartig als Solist: Cenk hinterfragt auf seiner Odyssee klassische Lebensentwürfe und gesellschaftliche Konventionen und sucht Antworten.

Fr, 15. Dez. | 20 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Duo Piacè: Klavier, Cello & Gesang

Klassik, Pop, Tango und Irish Folk mit feinen Eigenkompositionen und Arrangements für Klavier, Cello und Gesang – ein wunderbares Adventskonzert erwartet uns.

Literatur und Musik

Do, 2. Feb. | 20 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Beat Portmann + Landsteiner: Über Nacht

Eine spezielle Lesung des Emmenbrücker Schriftstellers Beat Portmann mit seiner im Roman «Über Nacht» mitagierenden Musikgruppe (deutsche Chansons). Eine spannende Verbindung von Literatur und Musik.

Fr, 28. April | 20 Uhr | Kulturhalle Konstanz

Lucas Niggli & Meret Matter: Adolf Wölfli «un=glücks=fall=linien»

Ver-rückte Texte und die Kombination «Stimme-Schlagzeug» als ein Statement für das Unangepasste und Aussergewöhnliche im Sinne des Künstlers.

Weitere Lesungen siehe Webseite.

kk-rothenburg.ch